

Zeitschrift: Die Berner Woche

Band: 30 (1940)

Heft: 34

Rubrik: Was die Wochen bringt

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 13.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Was die Woche bringt

Kursaal.

Samstag, den 24. August, im ganzen Kursaal, grosse, öffentliche Trachtenchilbi mit einem Extra-Konzert der Kavallerie-Bereitermusik Bern.

Sonntagnachmittag, den 25. August, Teekonzert des grossen Sommerorchesters unter Leitung von Kapellmeister Eugen Huber. Klasse, romantische und leichte Musik.

Donnerstag, den 29. August: Extra-Konzert (Schubert-Abend). Leitung Kapellmeister Eugen Huber.

Veranstaltungen in Bern

Bellevue: Nachmittagskonzert von 4—6 Uhr und Unterhaltungskonzert und Dancing ab 20.30 Uhr.

Kornhauskeller: Unterhaltungskonzerte.

Corso: Alt-Wien, Operette.

Tea Room Rosengarten: Bei guter Witterung täglich Konzerte.

Kasino: Orchester Ilarrez

Du Théâtre: Tee- und Abendkonzerte.

Ausstellungen

Kunsthalle:

Gemälde: Hans Purmann, Fred Stauffer, Erich Wendelstein.

Zeichnungen und Graphik: Alexander Mülegg, Gustav Camper.

Kunstmuseum: Meisterwerke aus den Museen Basel und Bern. Sammlung Oskar Reinhart.

Tonfilm-Theater

Bubenberg: Mädchen im Vorzimmer.

Capitol: Die Geisseln des Krieges.

Forum: Patrouillenflug im Morgengrauen.

Central: 11.30 Urlaub.
Das verhängnisvolle Zeichen.

Kunstmuseum Bern

Meisterwerke der Museen Basel und Bern
Sammlung Oskar Reinhart

Seit der Wiedereröffnung der Ausstellung am 6. Juli wurde dieselbe von über 7000 Personen besucht. Bis zum 31. Juli verzeichnete das Museum im Ganzen 80,000 Eintritte.

Die Ausstellung geht ihrem Ende entgegen. Wenn es die Verhältnisse gestatten, werden die Basler Meisterwerke in einigen Wochen ihre Heimstätte wieder beziehen. Es geht somit an alle Kulturreise unseres Volkes die Auf-

forderung, diese einzigartige Schau noch fleissig zu besuchen. Eine solch konzentrierte Auswahl von Werken allerersten Ranges wird voraussichtlich in der Schweiz nie mehr zusammenge stellt werden können. Was die Sammlung Oskar Reinhart betrifft, so wird dieselbe nach ihrer Rückkehr in Winterthur während langer Zeit niemand mehr zugänglich sein, auch nicht Privatbesuchern, und dann überhaupt nie mehr in dieser Vollständigkeit.

Man vergegenwärtige sich den Vorzug, der unserer Bevölkerung dadurch geboten wird, dass die schönsten Werke von zwei grossen Schweizer-Museen, darunter die Gemälde und Zeichnungen des unvergleichlichen Holbein und die, in der jetzigen Vollständigkeit seiner Werke, später nie mehr zu überblickenden Niklaus Manuels zur Schau gebracht werden.

Aber zu erneuten Besuchen reizt noch besonders die schönste Privatsammlung der Schweiz, welche unsern Blick in Nachbarländer und in vergangene Zeiten schweifen lässt und uns dazu in ihrer wahrhaft überragenden Bedeutung die Spitzen malerischen Schaffens zu Gemüte führt. Es genügt nicht, einen flüchtigen Blick auf solche Werke zu werfen. Davon hat der Besucher wenig Gewinn. Man muss sich in diese Gemälde durch anhaltende und wiederholte Betrachtung vertieft. Dann wird man gefesselt und erhält bleibende Eindrücke. So oft hört man nach dem Schluss derartiger Ausstellungen den Ruf: „Ach wäre ich doch hingegangen! Aber ich fand nicht Zeit dazu.“ Dieses Mal sollte niemand diese seltene Gelegenheit verpassen.

Verbilligte Fahrten an den Thunersee!

Das schöne Augustwetter lockt dauernd eine grosse Zahl von Feriengästen und Ausflüglern an den Thunersee.

Im Interesse des Reisepublikums wird besonders aufmerksam gemacht auf die verbilligten Weekendfahrten ab Biel, Bern, Solothurn und Burgdorf und Zwischenstationen an den Thunersee, sowie die besonderen Vergünstigungen vom Bahnhof Bern nach Thun und den Thunerseestationen. Ab Bern sind Badebillette gültig zur Retourfahrt nach beliebigen Stationen des Thunersees, rechtsufrig bis Mellingen und linksufrig bis Faulensee, zum Preise von Fr. 3.50 erhältlich.

Gegen Vorweisung eines abgestempelten Loses der *Thunersee-Tombola* werden Samstags und Sonntags Retourbillette nach Thun zu stark ermässigten Preisen abgegeben. (Samstags inkl. Schnellzugszuschlag Fr. 3.05, anstatt Fr. 4.85; Sonntags ohne Schnellzugszuschlag Fr. 2.50, anstatt Fr. 4.85.) Die Inhaber solcher Spezialbillette erhalten bei Vorweisung derselben an den Billetschaltern in Thun Anschlussbillette zur Taxe einfach gültig für Rückfahrt, nach sämtlichen Schiffstationen des Thunersees, per Bahn nach Spiez oder Mülenen und nach sämtlichen Stationen der Rechtsufrigen Thunerseebahn.

Flugblätter mit allen Detailangaben über die Fahrten zu ermässigten Preisen an den Thunersee sind erhältlich im Auskunftsbüro Bahnhof Bern.

Ausflüge

Mülenen: Ueber Suld nach der Säge (Pochtenfall) und Aeschiried. Herrliche Aussicht auf dem Rückweg nach Aeschiried auf den See und die Alpen. Von Aeschiried Spiez 4stündige Tour.

Heustrich: Der Kander entlang nach Mülenen-Reichenbach in 1 Stunde. Staubfreier Fussweg durch grüne Wiesen und Weiden mit wunderbarem Blick ins Kiental und auf die Blüm lisalp.

Beatenbucht: Fahrt nach Beatenberg, aufs Niederhorn-Gemmenalphorn, Abstieg über Leinern-Waldegg nach Unterseen-Interlaken, Tagestour.

Spiez: über Spiezwiler-Kanderbrücke, der Kander entlang nach Reichenbach. Interessante Flussverbauungen mit zahlreichen Ueberfällen. 3 Stunden.

Leissigen: Stoffelsberg-Finel-Leissigen, 1 Std.

Reichenbach: Zu Fuss oder mit Postauto nach Griesalp. Dann Begehung der Sefinenfurze nach Mürren oder des *Hohtürlipasses* nach Kandersteg in 9—11 Stunden.

Frutigen: Fusstour nach Adelboden über Reinerisch-Achseten, also auf dem alten, heimeligen Strässchen, in 3—4 Stunden. In Adelboden mit dem Aufzug auf die *Engstlizalp* unterhalb des Wildstrubels. Das Postauto Frutigen-Adelboden hat verbilligte Sommertaxen.

Blausee: Zum wundervollen Blausee in 20 Minuten. Lohnender Aufstieg nach Alp Giesen und Sattelhorn (2376 m) in ca. 3¹/₂ Stunden. Grosser Gemsbestand. Prachtvolle Aussicht.

Goppenstein: Ueber Feren erreicht man bequem in 1 Stunde den Hauptort des Tales, Kippel. Weiter auf einem sanft ansteigenden Pfad über Wiler-Ried-Blatten in 2¹/₂ Std. Fafleralp, 1800 m ü. M. Zwischen Fafleralp und dem Ende des Langgletschers liegen zwei Alpstall und in nächster Nähe zwei Alpseelein: Guggisee und Grundsee, in denen sich Berge und Gletscher spiegeln. Tagesausflug.

Die bequemen

Strub-
Vasano-
und Prothos-
Schuhe

Gebrüder
Georges
Bern Marktgasse 42

Samstag abend den 24. August im ganzen

Kursaal Bern

grosse Trachtenchilbi, das Fest für alle

Besuchet den einzigartigen

Blausel
Station
der Lötschbergbahn

Das Kleinod der Berner-Alpen.